



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
2 December 2025
Russian
Original: English

Восьмидесятая сессия

Пятый комитет

Пункт 136 повестки дня

Предлагаемый бюджет по программам на 2026 год

Резервный фонд: сводное заявление о последствиях для бюджета по программам и пересмотренная смета

Доклад Генерального секретаря

I. Справочная информация

1. Сводное заявление о последствиях для бюджета по программам и пересмотренных сметах подготовлено в соответствии с руководящими принципами использования резервного фонда, изложенными в приложении к резолюции [42/211](#) Генеральной Ассамблеи.

2. В 1993 году при рассмотрении предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 1994–1995 годов Генеральная Ассамблея в своей резолюции [48/228](#) А одобрила рекомендацию Комитета по программе и координации, в которой он поставил под сомнение целесообразность отнесения того или иного вида деятельности или мероприятия к категории первостепенных или второстепенных и рекомендовал прекратить эту практику ([A/48/16 \(Part II\)](#), п. 40). Поскольку бюджет в его нынешнем формате больше не содержит одобренной государствами-членами информации о приоритетности, альтернативные принципы перераспределения или сокращения объема ресурсов в зависимости от первостепенности или второстепенности утвержденных элементов программы, включая перенос сроков осуществления, сокращение объемов или свертывание утвержденных видов деятельности, потребуют утверждения Генеральной Ассамблеи.

II. Объем средств резервного фонда на 2025 год

3. Генеральная Ассамблея в своей резолюции [78/253](#) (разд. XXVI, п. 2) установила объем резервного фонда на 2025 год в размере 0,75 процента от объема утвержденного бюджета по программам на 2024 год, или 26 913 200 долл. США. В резолюции [79/258](#) А (разд. XXV, п. 1) Ассамблея утвердила покрываемую из средств резервного фонда сумму в размере 26 298 800 долл. США и отметила,



что остаток средств в резервном фонде на 2025 год составляет 614 400 долл. США.

III. Объем средств резервного фонда на 2026 год

4. Генеральная Ассамблея в своей резолюции [79/258 А](#) (разд. XXV, п. 2) установила объем резервного фонда на 2026 год в размере 0,75 процента от объема утвержденного бюджета по программам на 2025 год, или 27 880 300 долл. США.

IV. Суммы, потенциально подлежащие покрытию из средств резервного фонда на 2026 год

5. Потенциально подлежащие покрытию суммы, составляющие в общей сложности 57 934 600 долл. США, приводятся в таблице 1 в разбивке по докладам и в таблице 2 в разбивке по разделам бюджета; они превышают утвержденный объем фонда, который составляет 27 880 300 долл. США, на 30 054 300 долл. США. Информация об этих суммах в разбивке по докладам и разделам бюджета приводится также в приложении к настоящему докладу. Суммы, потенциально подлежащие покрытию, не включают пересмотренную смету расходов предлагаемого бюджета по программам на 2026 год и вспомогательного счета для операций по поддержанию мира на 2025/26 год ([А/80/400](#)), поскольку эти сметы предполагается рассматривать совместно с предлагаемым бюджетом по программам на 2026 год ([А/80/6 \(Introduction\)](#)).

6. Общая потенциально подлежащая покрытию сумма определена исходя из информации, которая имелаась по состоянию на 1 декабря 2025 года.

Таблица 1

Суммы, потенциально подлежащие покрытию из средств резервного фонда на 2026 год, в разбивке по докладам^а

(В тыс. долл. США)

Утвержденный объем резервного фонда на 2026 год	27 880,3
<i>Предложение Генерального секретаря^б/потенциально подлежащие покрытию суммы</i>	
<i>Доклад</i>	
А. Строительные проекты	
Решение проблемы ухудшения состояния и ограниченности возможностей центра конференционного обслуживания в Отделении Организации Объединенных Наций в Найроби (А/80/281)	42 342,7
Итого, А	42 342,7
В. Пересмотренная смета	
Смета, пересмотренная с учетом резолюций и решений, принятых Экономическим и Социальным Советом на его сессии 2025 года (А/80/357)	1 077,0
Смета, пересмотренная с учетом резолюций и решений, принятых Советом по правам человека на его пятьдесят восьмой, пятьдесят девятой и шестидесятой очередных сессиях и его тридцать седьмой специальной сессии (А/80/525)	14 591,5
Итого, В	15 668,5

Доклад

Предложение Генерального секретаря^b/потенциально подлежащие покрытию суммы**С. Заявления о последствиях для бюджета по программам**

Последствия для бюджета по программам, вытекающие из рекомендаций и решений, содержащихся в докладе Правления Объединенного пенсионного фонда персонала Организации Объединенных Наций (A/C.5/79/4)

(76,6)

Итого, С**(76,6)**

Общая сумма, потенциально подлежащая покрытию из средств резервного фонда

57 934,6**Потенциальный дефицит****30 054,3**

^a За исключением специальных политических миссий, а также стратегического плана сохранения наследия (двенадцатый ежегодный доклад о ходе осуществления стратегического плана сохранения наследия в Отделении Организации Объединенных Наций в Женеве (A/80/435)), который был предложен Генеральным секретарем за рамками предлагаемого бюджета по программам на 2026 год.

^b За вычетом сумм по плану налогообложения персонала.

Таблица 2

Суммы, потенциально подлежащие покрытию из средств резервного фонда на 2025 год, в разбивке по разделам бюджета^a

(В тыс. долл. США)

Раздел бюджета	Предложение Генерального секретаря ^b /потенциально подлежащие покрытию суммы
1. Общее формирование политики, руководство и координация	(76,6)
2. Дела Генеральной Ассамблеи и Экономического и Социального Совета и конференционное управление	1 418,0
3. Политические вопросы	—
4. Разоружение	—
8. Правовые вопросы	—
9. Экономические и социальные вопросы	—
10. Наименее развитые страны, развивающиеся страны, не имеющие выхода к морю, и малые островные развивающиеся государства	—
12. Торговля и развитие	—
16. Международный контроль над наркотическими средствами, предупреждение преступности и терроризма и уголовное правосудие	162,6
20. Экономическое развитие в Европе	421,8
24. Права человека	13 084,7
26. Палестинские беженцы	—
28. Глобальные коммуникации	15,1
29В. Департамент оперативной поддержки	—
29С. Управление информационно-коммуникационных технологий	—
29D. Административное обслуживание, Найроби	3 362,8
29Е. Административное обслуживание, Женева	24,4
29F. Административное обслуживание, Вена	521,0
33. Строительство, перестройка, переоборудование и капитальный ремонт помещений	38 929,2

<i>Раздел бюджета</i>	<i>Предложение Генерального секретаря^a/потенциально подлежащие покрытию суммы</i>
34. Охрана и безопасность	71,7
Общая сумма, потенциально подлежащая покрытию из средств резервного фонда	57 934,6

^a За исключением специальных политических миссий, а также стратегического плана сохранения наследия (двенадцатый ежегодный доклад о ходе осуществления стратегического плана сохранения наследия в Отделении Организации Объединенных Наций в Женеве ([A/80/435](#))), который был предложен Генеральным секретарем за рамками предлагаемого бюджета по программам на 2026 год.

^b За вычетом сумм по плану налогообложения персонала.

V. Объем средств резервного фонда на 2027 год

7. Во введении к предлагаемому бюджету по программам на 2026 год (см. [A/80/6 \(Introduction\)](#), пп. 34–36) Генеральный секретарь предложил в соответствии со сложившейся практикой установить объем средств резервного фонда на 2027 год в размере 0,75 процента от объема утвержденного бюджета по программам на 2026 год.

Приложение

Суммы, потенциально подлежащие покрытию из средств резервного фонда на 2025 год, в разбивке по докладам и разделам бюджета^{a,b}

(В тыс. долл. США)

Доклад/раздел бюджета	1	2	3	4	8	9	10	12	16	20	24	26	28	29B	29C	29D	29E	29F	33	34	Итого
А. Строительные проекты																					
Решение проблемы ухудшения состояния и ограниченности возможностей центра конференционного обслуживания в Отделении Организации Объединенных Наций в Найроби (A/80/281)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3 362,8	-	-	38 929,2	50,7	42 342,7
Итого, А	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3 362,8	-	-	38 929,2	50,7	42 342,7
В. Пересмотренная смета																					
Смета, пересмотренная с учетом резолюций и решений, принятых Экономическим и Социальным Советом на его сессии 2025 года (A/80/357)	-	650,0	-	-	-	-	-	-	-	421,8	-	-	-	-	-	-	5,2	-	-	-	1 077,0
Смета, пересмотренная с учетом резолюций и решений, принятых Советом по правам человека на его пятьдесят восьмой, пятьдесят девятой и шестидесятой очередных сессиях и его тридцать седьмой специальной сессии (A/80/525)	-	768,0	-	-	-	-	-	-	162,6	-	13 084,7	-	15,1	-	-	-	19,2	520,9	-	21,0	14 591,5
Итого, В	-	1 418,0	-	-	-	-	-	-	162,6	421,8	13 084,7	-	15,1	-	-	-	24,4	520,9	-	21,0	15 668,5
С. Заявления о последствиях для бюджета по программам																					
Последствия для бюджета по программам, вытекающие из рекомендаций и решений, содержащихся в докладе Правления Объединенного пенсионного фонда персонала Организации Объединенных Наций (A/C.5/79/4)	(76,6)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	(76,6)
Итого, С	(76,6)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	(76,6)
Всего	(76,6)	1 418,0	-	-	-	-	-	-	162,6	421,8	13 084,7	-	15,1	-	-	3 362,8	24,4	520,9	38 929,2	71,7	57 934,6

^a За исключением специальных политических миссий, а также стратегического плана сохранения наследия (двенадцатый ежегодный доклад о ходе осуществления стратегического плана сохранения наследия в Отделении Организации Объединенных Наций в Женеве (A/80/435)), который был предложен Генеральным секретарем за рамки предлагаемого бюджета по программам на 2026 год.

^b За вычетом сумм по плану налогообложения персонала.